

له بڵاوکراوه کانی یانه‌ی کوردی له هۆلەندە "میدیا"

## هونه‌رمەند

### وەھبى رەسول

چەپکىك نۇوسىن و لىكۆلىئەنەوە و سەرنجى چەند نوسەر و هونه‌رمەندىكە  
لەسەر كاره هونه‌رىيەكانى هونه‌رمەندى شىيەكەر وەھبى رەسول.



ئامادەكردنى: خالىد پەسول

هۆلەندا - ئەمستردام

2003

**ناوی کتیب : وەھبى پەسول**

چەپکىيڭ نۇوسىن و لېكۆلىنىوھ و سەرنجى چەند نوسەر و ھونەرمەندىيەكە  
لەسەر كارە ھونەرىيەكانى ھونەرمەندى شىيەھكار وەھبى پەسول.

**ئامادەكىدىنى : خالىد پەسول**

**مۇنتاز : عىيماد عىزەت**

**سەرپەرشتى : سەردار فەتاح**

**چاپ : كۆمپىيوتەرى يانەي "مېدىا"**

**تىراژ : 200 دانە**

**لەسەر ئەركى يانەي كوردى لە ھۆلەندە "مېدىا"**

**چاپ و بلاۋىكراوهەتەوھ**

Postbus 75562

1070 AN Amsterdam

Kantoor:

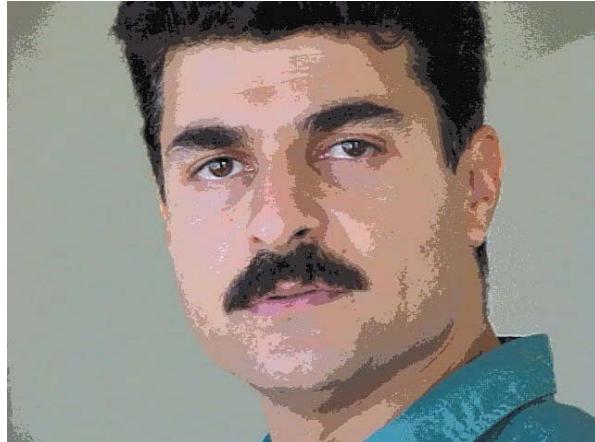
Pieter Nieuwlandstraat 95

Telefax: 020 – 6935915

e-mail: info@kvnmidia.nl

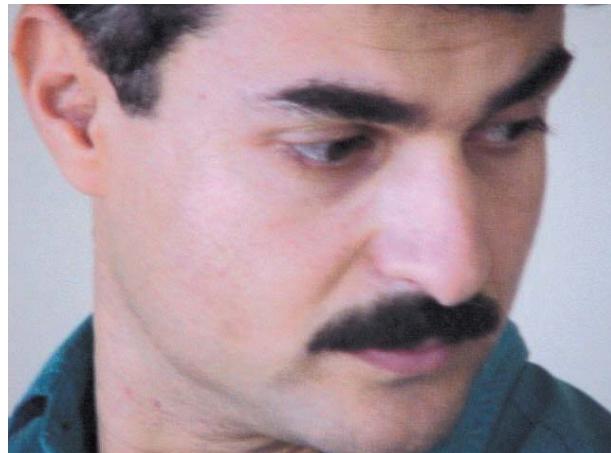
website:[www.kvnmidia.nl](http://www.kvnmidia.nl)

k.v.k.: 34141181 postbank: 5709908



<u>لایه</u>	<u>ناؤه‌رۆك</u>
4	ژیانی هونه‌رمەند.
6	(وهبى رەسول) كە قائى ژيان دۆستى / دلشاد مستەفا
7	سەفرى خويىندە وهبى كى خىرا / مەممەد ھاشم
13	دەبى شىوه‌كار لە دين و خەلک و دەولەت قوتار بىت / گفتۇگۆي / عەبدوللە حەممەد
24	خەمە نەوتاوى يەكانى پەپوولە لە پىشانگەي سىيەمى وهبى رەسول دا نوسىينى: جەزا بهكر
28	پىشانگاي وەبى رەسول و چەند سەرنجىك، نوسىينى: بەختىار مستەفا قەفتان
30	پەپوولە .. نوسىينى: محمد موسى، وەرگىپانى وەبى رەسول
34	رەنگە بەھەشتى يەكانى وەبى رسول لە دوا پىشانگەي دا / نوسىينى: دلشاد عەبدوللە

وەھبى پەسول ئەھمەد.



- سالى 1963 لە شارى سلىمانى كوردىستانى عىراق لە دايىك بۇوه.
- سالى 1982 لە ئەكاديمىيەتىنەر جوانەكانى بەغداد بەشى نىڭاركىيىشان وەرگىراوه.
- سالى 1986 بپروانامەتى بە كالۆزىۋىسى لە هونەرى نىڭاركىيىشان دا لە ئەكاديمىيەتىنەر جوانەكانى بەغداى وەرگرتۇوه.
- لە سالى 1992 دوه بەردەۋام لە پەيمانگەتىنەر جوانەكانى شارى سلىمانى بەشى شىۋەكارى، لقى نىڭاركىيىشان مامۆستاي تايىبەتىنەدە بەلقة.
- ئەندامى يەكىيىتى هونەرمەندانى يەكىيىتى كوردىستانە.
- ئەندامى گروپى (هاۋپىيانى شىۋەكار) بۇوه، كە سالى 1994 تا سالى 1998 بەردەۋام چالاکى و كارى هونەرى و پىشانگەيان ئەنجام داوه.

- خاوه‌نى چەندان ووتار و نوسین و کارى رەخنەيە لە ميانى هونەرى شىۋەكارىدا و لە سالى 1984 ھوھ بەردىوام بەرھەمە نوسراوەكانى لە بۇزىنامە و گۆفار و TV دا بلاۋىكىرىدۇتەوە.
- ئىستا سەرۆكى بەشى شىۋەكارىيە لە پەيمانگەي ھونەرجوانەكانى سلیمانى و مامۆستايىھ لە كۆلىزى ئەكاديمىيە ھونەر لە زانكۈرى سلیمانى.

پىشانگە تايىبەتەكانى:

- 1982 پىشانگەي يەكمى تايىبەتى ھۆلى سوركىيۇ / سلیمانى.
- 1985 پىشانگەي دووھم ھۆلى كۆمەلەي رۇشنىرى كوردى بەغداد.
- 1986 پىشانگەي دووھم ھۆلى سلیمانى / سلیمانى.
- 1995 پىشانگەي سىيەم گالىرى سالار / سلیمانى.
- 1997 پىشانگەي چوارھم ھۆلى مىديا لە ھەولىر.
- 1999 پىشانگەي پىنچەم لە ئىير ناونىشانى (ھەزەند) ھۆلى كۆمەلەي ھونەرجوانەكانى سلیمانى.
- 2001 پىشانگەي شەشم ھۆلى شەھيد سەلمان / دەھۆك. خەلات و بروانامە
- 1995 ۋىستفالى سىيەمى شىۋەكارى لە سلیمانى.
- 1995 ۋىستفالى ھونەرى شىۋەكارى لاوان لە سلیمانى.
- 1996 پىشانگاى پۆستەرى ھەلەبجەي شەھيد.
- 2001 پىشانگەي پۆستەرى خاچى سورى نىيودەولەتى (خەلاتى پىزلىتىن) / سلیمانى.

## (وھبی رھسول) که ۋالى ژيان دۆستى

دەلشاد مىستەفا

خەونىك هەيە ئال و نىگايىك هەيە شىرين.... پەنگىك هەيە پېرىپەپىستى ماناتى خۆى دەنەخشىنى و پانتايىكەنەيە لە بەتايىشدا واتاكانى لەدەست نادا، تەلبەندىك دىارە پەنگىن و تروسكەيەك خەفە. ئەمە يارى ژيانە لەودىيۇ تەمتومانى كەفالەوە. ئەمە شەپى زىندهگىيە بەدىار پېرسىيارە توندو توڭەكانى ئىنسانەوە. كەوهختى دەگاتە ترۆپك دەبىتە پەنگ و بەدەست و پەنجهى ئەم ھونەرمەنەدا دىتە خوار .. بەبارەقاي پانى گەردوون ئەندىشە لەخۆى دەئالىنى و بە ھىندايى فراوانى ئاسمان ئەفسۇن. لەبەردىم ھىل و پەنگەكانى (وھبى رھسول) دا جۈرۈك لە سەرسامى داتىدەگىرىت جىاوان.. ھەستىك بە نىوتدا لەجەرياندا دەبىت سەير، كە ھىچ لەوانەى تر ناچىت . ئەمە يەكم ساتەكانى جىابونەوە (وھبى) يە لەوانى تر ئىدى لە نەوهى ھاوكاروانى خۆى يان لەوانەى لەوە وبەرتى.

ئەم لەودىيۇ ئەو ھەموو ئاماڻانەوە يارىيەك لە پىنناوى ژيان دەگات، بە ئاپاستەيەك پەنگ دىنېت، كە بەسانايىي ھىلى ژيان دۆستى لىيۆ دەبىنى بەو مانايىي تابۇي بکرىت بەپەنگ ئەم بونەت لا نازدار دەگات و لەلايەكى ترىشەوە دەنخاتە بەردىم پېزىشە بە تاوى پېرسىيار.. ئەو پېرسانەى قول بۇچۇن و دیوارە تەنكەكانى پۇوكەشيان لە مىزە جى ھېشتۈوە. ئەم دىت و كەرەستەكانى نىۋەكتۈرى نەتەوە بە دەنایىك گۆپان و ئاماڻەكىدە دىنېت، ھەموو پىكىرا دەبنە واتا، واتايىك لە نىيو مائى پەنگىنى پەنگدا.

چونكە ئەو ناتوانىت ھەر لە خۇپا بەشىك لە پابردووى گشتى لە نىتو پىيكتەتى تابلووەكدا جىكەتەوە لەبەر ئەوهى (وھرگر- بىنەر) ئى خۆى خوش دەۋىت و پەيامى ئەو پەيامىكى ژيان دۆستىيە.



## سەفەری خویندنه و ھەيەكى خىرا

لەمەرقەسى ھىلّ و رەنگەكانى ھونەرمەند (وھبى رەسول) دا

نوسيىنى: مەھمەد ھاشم

دەروازە ھەك:

ئەوەندەي بپوانىنە مەنفەزەكانى راگەياندىن و نۇوسىين دەربارەي رەھەندەكانى تىورى ھونەرى شىۋەكارى كوردى، كە مىژۇويەكى ھېننە درېزىشى نىيە، سەير دەكەين سەرجەم ئەو گوتار و نۇوسىيانانە لەو تەوهەر دواون، ئەوەندەي شتىكى رووكەشو بەسەر شان و بالدا ھەلگۈتن نەبى، شتىكى ئۆتۈ نەبووه، كە خەسلەتكەكانى نۇوسىنى تىبورى زانستانە بىت. دەربارەي ھونەرەكە و ھەلسەنگاندىكى رەخنەگرانەي ئەندازە بەندو و ھۆشىارانە لەو روانگەيەوە نەبووه. سەير دەكەين ئەوەي دەربارەي ھەرچى ھونەرمەندىكى نۇوسىيە لەو چوارچىيەدەنچىتە دەرەوە و پەي بە مەسىھە سەرەكىيەكانى نەبردووه، ئەمەش لەبەر ئەوەي نۇوسەرەكە (بەگوتەي ئىيمە) ھېننە شارەزا نەبووه، لە رۆشنىيەر شىۋەكارىدا، خۇ ئەگەر دەربارەي ھەرچى رەگەز و رىبازەكانىشە، ئەوا لەتەرجەمە كەردىكى ھاكەزايى

بترانی هیچی تر نبووه، لەبەر ئەمانە ئەم گۆمە مەنگەی ئەو لايەنە گىرنگەى روشنېرىيەمان نەشلەقاوه و ھېشتا سىماو سلکە راستەو خۇكەى خۆى وەرنە گىرتۇو، بۇيە ئەگەر ئەو بوارە زىاتر ئاواهلا بىرى زۇرتىر بوار بىرەخسى پەنگە تارمايىەكى كەم لەسەر رەوتى بىزۇتنەوەر روشنىرىيەماندا جى بەيلىق.

لىرىدەدا ھەول دەدەين لەھەندىك لايەنی ستاتىكى و چۈنئىتى كاركىدن و ھەنگاوى قۇناغەكانى بەرھەمە ھونەرمەندى كورد "وھبىپەرسول" بدوئىن و چەند تىروانىنىكى فەردىيەنە بەگۈزە تىشكىك بەھىنە سەر پەنگە سەما ئامىز و ھىلە قەلبەزە و گوتارە جوان بىنېكەنانى ھونەرمەند.

#### ھەنگاوانان بەرھو و وۇنبۇنى شىۋو.

ھونەرمەند وھبىپەرسول دواى ئەوھى كە دىراسەئ ئەكادىمېتى بەسەردا تىپپەرىيە و ماوھىيەكى زۇر لە ئاپۇرە ئەكادىمېتى واقىعىدا كارى ئەنجامداوه، ھىدى ھىدى تىروانىنى كاركىدەكانى گواستوتەوە بەرھو تىشكىكانى شىۋو بىنراوهەكان.

لەسەرتادا ھونەرمەند وھكە واقىعىيەك، خۆى ناساندۇو بە پىيى كارھەكانى و لە ڕوانگەى ئىيمەوە يەكمىن قۇناغى بەسەر كردىنەوە شىۋوھى دواى ئەكادىمېتەكەي. ئەمەش لەتابلوڭانى قۇناغى يەكمە دووھەمیدا دەردىكەوى، بۇنمۇنە تابلوى (دەرۋىش عەبدوللە) كە لەسەر دەفيك پەسمى كردوو، كە (تەنبا لەقۇناغىيدا ئەتابلوەيە لەبەردىستمان دايە)، سەيرىدەكەين زۇر واقىعىيانە كارى كردوو، لەچوار چىۋەيەكى نوىگەرانەي ستاتىكى تىير، كە ئەمەش گەواھى ھىزۇ تونانى گۈزارشتى ھونەرمەندە لەو بارەيەوە يان بىلىن لە مەيدانى واقىعى كاركىدىنیدا... ئەگەرچى لەو تابلوەيەدا كەم تازۇر لە باگراوندەكەي ھەندى ھىمما ئاماژە ھونەرمەندى عىراقى (ولىد شىت) دووبارە بوھتەوە.

پى بە پىيى ھەنگاوه ھونەرىيەكانى ھونەرمەند و زۇرى ممارەسىيەكى بەردىمەمى شىۋەكان، بەرھو ئالۇزى و تىشكىكانىكى كەنپەرەتاتوون، كە ئەمەش لەپېشانگە سەركەوتۈوەكەيدا بەناوى (دەبىبە نەوتەكان) دەردىكەوى، كە لەويىدا شىۋو لەھەنگاواناندایە بۇخۆذىزىنەوە لەبابەت و قۇرم و خۆى وون دەكات لەبەردىم گوتارە

ساتاتیکیه کانی هیزی ده بپینی هونه رمه ند، ئەمەش هەروەك لە سەرەوەش ئامازەمان بۆی کرد، بەلگەی زۆر پراوه کردىيەتى جا لەو لهىرا قۇناغە کانى بەرھو تەواو فەنا بۇونى يەكچارەکى شىيۆھ، گوازراوەتەوە (دواى پىيىشانگە کەنی دەببە نەوتەكان) بە سىما يەكى جىاواز ترى شىيۆھ کان، هونه رمه ند مامەلەي لە گەل رەنگ و هىل و بۆشايىدا كردوھ و خاسىيەت و خەسلەتە جوانناسىيە کانى لهىدا گېر كردوتەوە ... بەلام ئەگەر سەيرى قۇناغە کانى ئەم دوايىيە هونه رمه ند (وھبى) بکەين، دەرك بەوه دەكەين كەهونه رمه ند لەنەرمى و بازدانە چەماوەيىيە کانى هىل و پەنگە کانى هيىندە نەگۆپاوه...! بەمەش وا پى دەچى هيىشتا سۆزى بۆ شىيۆھ مابى و نەگەيشتىيە جەمسەرى رووت بۇونەوە لە رووتى.



## \*خەسلەتەكانى كاركردىنى هونەرمەند:

ئەگەر سەيرى يەكە بېيەكەي كاره هونەرييەكان و قۇناغە جياجياكانى وەھبى بکەين دەبىنин لە چۈنیيەتى كاركردىنى بەكارھىنانى پەنگەكان و جولەو ھىماكان بەسەر يەكەوە سىستەمەنلىكى بەدواي يەكدا ھاتووى ھەلپەزاردۇوو ... دواي ئەۋەدى ھونەرمەند لە كاري (پەنگى پۇنى) دا كەبەرھەمە واقعىيەكانى و ئەكاديمىيەكانى تىدایە ئەنجام داوه، شىۋازى كاركردىنەكەي گواستۇتەوە بەرھە پەنگى پاستىل و پەنگى قەلەمى دارى، كە ئەميش جۆرە تواناو جورئەتىكى بەھىزى گەرەكە چۈنگەندا .. ئەو جورئەتەش زۆر بەپۇونى لە بەرھەمە ھونەرييەكانى ھونەرمەند لەپىشانگەي (دەبىھەنوتەكان) دا دەردەكەوى كۆكەنەوەي پەنگە بەگىرا يەكدا چۈوهەكان و تەنگەز بۇونى تەقسەكانى ناو تابلوڭانى خۆى دەسىپىيەن و ئەو تواناو ھىزى ويرانەيەي ھونەرمەند دەسىلەمەنلىنى ھونەرمەند لەو جۆرە كارانەيدا مامەلەيەكى تايىبەتى لەگەل (ھىل) دا كىدوھ جىا لەو مامەلە ئاسايىيە كە لەگەل پەنگدا دەيكت، چۈنكە سەيرى فەزاي ھەر تابلوڭەكى دەكەي تەۋزىمەكانى ھىل زۆرتر سەرنج پاكىشىن وھىل بەرھە ئاقارەكانى خۆى راپىچت دەكت، ئەمەش بەتىپۋانىيەمان دەگەپىتەوە بۇ ھەمان مەرجەعى كەلىيەو ويرانەكەي تىدایە سەرچاوهى گرتۇوو و بە گوزارشتى ھەلساخانە دەرروونى و ھەلچونە يەك لەدواي يەكەكانى خۆيان نىشانىدەت. جىڭە لەمانە لەھەندى فيگەرى بچوکدا ھونەرمەند بۇ چارەسەركەنلى بۆشايىيە نا ھاوسەنگەكان پەناي بىردوتە بەر كۆلاج (لصق) كەنلى ھەندى ماددەرى رەنگاپەنگى بىرىشكەدارى وەكى سىيم و ئاۋىنە و پولەكە و ... هەتد، كە ئەمەش زىاتر بۇح وەبەر تابلوڭان دەخەن و ئەو بۇح بەخشىنەش لە تروسکانەوەي ئۇ مادانانەدا بە سىمايىيەكى ستاتىكى زۆر بەھىز خۆيان نمايش دەكەن.

### رۇوانىن لەشتەكان و سودوھرگەتن لەبىيىنى ورد لە شىۋەدا.

وەھبى ھونەرمەند بەو سەلىقەوتوانىيە خۆيەوە ھەرددەم تىپۋانىن و بىيىنىن وەكى ھەر ھونەرمەندىكى دامىنەرى تر جياواز بۇوە، لە خەلک و بېشىۋاز و روخسارىيەكى جياواز قىسى لەگەل شىۋەكانى بۇوندا كەرددۇو، پوانىنى زۆرى

(وهبی) له شتەکان و نزیک بۇونەوە و ورد بۇنەوە لە شىیوه‌کان سودى زۆرى بەرھەمەكانى بەخشىوە و بە چاکىش رەنگى داوهەتوھە... بۇ نمۇونە پەنگە هەر سەھەریکى (وهبی) بەرھەواينەھەوارى (سەرچان) ئۇۋەندەي كىكى تاوسەکان سەرنجى راپكىشى، كەش و ھەوا و خەلکە ھىننە بزوینەر نېبى (بۆيە دەلىم سەرچانار چۈنكە لە باخچە ئازەللىنى سەرچانار چەند تاواسىيەك ھەن)... ھونرماند زۆر شارەزايانە بە بىنىنېكى تازە سەيرى نەخش و پەنگە كانى تاوسەکان دەكات.. و لىييان وورد دەبىتەتوھە تاواى لىدىت ھەر سەنتىمېك لە پەنگ وھىلەكانى سەركلەك و پاشتى ئەو تاوسانە ھەيە بىبىت بەچەند مەترىك و ھونرماند ھىننە بەوردى لىي پېروانى تاخوئى لەناودا وون دەكات.. لەو كاتەشدا ھەر فيگەرېك لە جوڭرافيا دابەش بۇنى رەنگ وھىلەكاندا دەبن بەپارچەيەك (تەجريد) و لە ناو تەھرى خۇياندا دەرىدچەن. ئەمبۇوه بەخولىايەكى جوانناسى و جوانبىنېكى زانستيانەي ھونرماندۇ زۆربىيە تابلوکانى دوايى ئەم خاسىيەتانەي تىيە پەچاود دەكرى و رەنگ و شىيوه‌ى (تاواسى) زۆربىي روشنىايى وەبەر دىيد دەكەۋى، ئەمە لەلايەك، لەلايەكى تر سوود وەرگرتىنى ھونرماند لە بائى پەنگاوارەنگى پەپولە، بەو ھەموو جوانبىنې و، كە ئەمەش بە فيعلى جورئەتى گەرەكە، كە تواناى تەرجه مەكردى پەنگەكانى سەربالى پەپولە ھەيە، كەوا باشە بلىيەن ھونرماند كە پەنگەكانى ئەپەنگە سەرچ بەرانە دادەن ئەوە لە خودى خۇيدا شىعىر نۇوسىنېكى ناسكە بە چاوا و ... ئەمانەنۇ زۆر بابەت و شىتى تر واى لە (وهبى) ھونرماند كردووھ، كەنیگاكانى زۇرتىنالاپكەت و جوانىيەكان بقۇزىتە و بۇتىرەكىدى قورگى تابلوکانى.

پہ مہ یی بون:

هونه مرنه ند له قوناغه کانی پیشیدا، حسابی بو زوریهی رهندگه کان و جو گرافیای دابه شکردنیان کردوه له سه ر فورمی تابلوکانی، به لام هییدی هییدی له پرنگیش بهره و ته جرید بونه و چووه و پووه و سوریکی کال پوییووه له بهره همه تازه کانیدا، تاوای لیهاتووه له چهند کاریکی زور تازه هیدا به ته اوی غرقی پهمهی بوروه، به تیپوانینمان ئه مههش بو ئه و خوشە ویستیبیه گورهیه و ئه و راستگوئیبیه دهگه پینتھوه، که (وهبی) له گەل بیدهنگی خۆی و شته خوشە ویسته کانی خۆیدا ده ریبریووه، جگه له وھی حمز

کردنیکی چیزی ستاتیکیه<sup>0</sup> له زانستی روانین و پوشنبییری چاوویان (جوانبینی) خۆ رەنگه پیشیبینی ئەوەش له (وەھبى) ھونەرمەند بکرى، كە ھەندى بەرھەمى ھونری ئەنجام بدات (لەداھاتتوو) تەنیا رەنگى پەمەيى تىیدا تەراتىن بکات و پۇالەتى فۇرمى تابلوکانى رووت بکاتەوه له ھەموو پەنگەكانى تر، كە گۈزارشتى ناخوشى و رەش بىنى و ھەلچون و شەپو .. تاد.. دەسەپىيىن، ئەمەش لەبەر گەپانەوهى ھونرەند بۆ مەملەكتى پاستكۆيى لەگەل خۆيى و پاكبۇنوهە لە مىتودە تەنگە بەرەكان كە نائارامى بەگىان دەبەخشن..

لىرەوه دەردىھەكەوى ھونرەند (وەھبى رەسول) گوتارىكى ستاتىكى پاستكۆمان پى دەلىٰ و بانگمان دەكات بەرەو ئاھەنگە قەشەنگەكانى جوانى و بىزى رەنگەكان و سەماى ھىلەكاندا، لەو مەرقەسى جوانىيەي كە دەرى دەپى.

لە ژمارە 9 پامان 5 ئى تادارى 1997 دا بلاۇكراوهەتەوه



## وهبی پرسوں :

(دهبی شیوهکار له دین و خەلک و دھولەت قوتار بیت)

ئامادەکردنى / عەبدوللە ئەمەمەد

ئەو ھونەرمەندە دەست و پەنچە رەنگ پىزەی لەنیو مەوداى بۇون دا، جوانى دەكەت  
بە سموپلیک بۆ پرسىيار كردن لەمەرگو زىنەگى تووشى ئىستانمان دەكەت وەھبى  
پرسوں بە سىماى ئەو بالىنە ياخيانەي كە ھەميشە لە فرىندان دەيناسەمەدە دەزانم  
ئەدگارى ئاوى ھەيء، چونكە ئاو مانشىتى پەها بۇونى جوانى دەنۈسىتەدە و بەرگى  
زىندۇو دەبەخشىتە ژيان، لىرەدا ئەوهى تووشى تىپامانمان دەكەت ووتەي ئەو  
نووسەرهىيە كە دەلى: وەھبى پرسوں بەو كەرەستانەش جوانى دروست دەكەت كە  
جوانى دەكۈژن.

"تەورىمەكانى دواى رۇمانتىكىيەت تا بىزۇنى تازەگەرى سىقەي خۆيان بە مرۇق  
دۆپاند"

"واھەست دەكەم ووشەي (رەمىزىت) بەزۇر خراوەتە پال شیوهکارىيەوە".  
پىكاسق بەھەمۇو چالاكى و داهىنانى خۆيەوە لەھەمۇو تەھەننيدا فريايى يەك پېۋەزه  
كەوت".

+ سەرەتا لای ھونەرمەند وەھبى پرسوں قۇولتىرين غەریزە بۆ لای ھونەر دەچىي يان بۆ  
لای ژيان؟

- جياوارنى نىيان ئەو دوو جىهانە كىشىمە كىشىمە زۇرى درووست كردووە، لە  
ئىستاندا بولاي ھونەر منى بىردووە بەسەر شیوهکارىدا دەشكىيمەوە، بەلام لىرە ھونەر  
گىروڭرفتى زۆرە، كار كردىنى ئىمە بۆ لای ھونەر جىتنىڭرى من واى دەبىنەن ھەمان  
كىشەمان ھەيء كە قانکوخ ھېبۈوە.

+ تو پىت وانىيە ھونەرى شیوهکارى مىزۇوييەكى درىېزى ھەيء لای ئىمە؟  
- من بۆ خۆم واى دەبىنەن كە مىزۇوى ھونەرى شیوهکارى درىېزترە، چونكە لىرە كە  
سەيرى ئەشكەوتى ھەزارمىزىد دەكەم مىزۇوى كۆتۈرين شارستانىيەت دەبىنەن، ئەمەش  
ديارە كە بە كار كردىنى شیوهکاريانە سەرى ھەلداوه، ھەروەھا ئەخش و نىكارى سەر

دیواره کان رهنگه زیاتر ثو حەقیقەتەمان بۇ ئاشکرا بكا، كە هونەرى شىۋەكارى رەگ و پىشىھىكى قولى ھەي.

+ ئەمپۇ لە نىيەندى هونەرى شىۋەكارىدا بى دەنگىھىك ھەي كە پىيۇدانگىكى پەخنەبى لە ئاردا نىيە بۇ ئو بەرھەمانەپىشاندەدرىن، ھۆكارى ئەم بىيەنگىھى دەگەپىتەوە بۇچى؟

- رەنگە من زىاترین كەسىك بىم كە لەسەر ئو بىيەنگىھى هاتومەتە وەلام، كۆمەللىك نوسيئىم نووسىيە، ئەوهش لەچاۋ تەمەنى هونەرى مەندا بە دوولا ھاوسەنگ دەبىت، لايمىكىيان ئەوهىيە هونەرمەندە ھاوشانەكانى من، كە ھاتون ئەوهندەيان نەنووسىيە. من دەتوانم بلىم ھاتومەتە دەنگ لەزۇر ساتى بىيەنگىدا، بەلام نزىر گىريوگرفتى بۇ دروست كردو، لەگەل ھونەرمەندەكان، لاي ئىيمە شتىك بەلام نزىر سەيرە ئەويش ئەوهىيە، كە پاستى شتەكان پەيوەستە بە زمارەوە-گۈريمان ئەگەر چەند ھونەرمەندىك پىكەوە لىكۈلىنەوە و بابەتى پەخنەبىي بنووسن لە سەر كەسىك ياخود لەسەر لايمىكى هونەرى لاي نىيەندە ھونەرىيەكى ئىيمە ئەومەسەلەيە ثابت دەبىت، بەلام كە تەنها كەسىك ھەلدەستى لەسەر بابەتىكى تايىبەت دەنوسىت بەپرواي من سەركىشى يەك دەدا بەخۆي، چونكە دەبىتە جىڭەي مشتومپ و كەسىك نايە بەشدارى تىدا بکات. لەزۇر شوين كە گەفتۈرگۈم كردو، ئەسەنەي لەگەلم دابۇن زانىومە توانايەكى ھونەريان ھەيە، پىيم ووتۇون قسە بىكەن ئىيەش رەئى خۆتان ھەبىت، ئەگەر من بۇ چۈونەكامن لەجىي خۇيدا نىيە پىيم بلىن- جا ئەو شىكاندى بىيەنگىھى، كە تۆ باسى دەكەي بەرنامەي دەۋى، دەبىت لە چەند رۇويەكەوە بەشدارى تىدا بىكەن ئەگەر بە تەنها من بىيەنگ نەبم من پىيۇدانگم يان نەء؟

شاكر حسن گەر بىنۇوسى لەنېيەندى هونەرى بەغدايە، يان فاروق يووسف جىڭەيەك دەگىرى بەلام ئایا ئىيمە كەي واماڭ لىيىت؟ ئىيمە ھەر دەلىن پەخنەگىرمان نىيە ئەي ئەو پۇزە كەيە كە پىيى دەگەين و ئەو كەسەي، كە دەنۇوسى بۇچۇونەكانى دەبىتە جىي متمانە؟

+ ئاراسته‌ی پەخنەگر لە بوارى شىۋەكارىدا ھەمان ئاراسته‌ي پەخنەگر، ئەدەبىيەكانە ياخود پشت دەبە سەتىت بەو مەرجەھەي، كە قوتاپخانە شىۋەكارىيەكان خستۇريانەتە ئاراوه؟

- لە ھەندى قوتاپخانەكاندا لەگەل ئەدەبدا يەكەنگىنەوە، بۆزگارىيە باش ئىمە گفتۇگۆي باپەتىمان لەسەر ئەو باپەتانە كىردوھ، لەگەل شاعير و مۇسىقى و تەنانەت شانۇكار و پەخنەگر ئەدەبىيەكانىش، ئىمە لە شىۋەكارىدا ھەندى تىيارى ھونەريمان ھەيە تايىبەتمەندى خۆي ھەيە كەلە ئەدەبدا نىيە؟

+ لەو قوتاپخانە شىۋەكارىيەنانە، كە تايىبەتمەندى ھەيە كامانەن؟

- لەوانە ئىنتىبايىت كە لە شىۋەكارىدا تايىبەتمەندى ھەيە، گەر بىگەپىيەنەوە سەر بنەماكانى سەرەتاتىي و سەرەتەلدىنى پۆلىيکى گەرنگى ئىنتىبايىت گەپرايەوە بۆ شۇپشى پېشەسازى - كەشورشى پېشەسازى بۇوە مادەي كاركىرىنى شىۋەكارى، نىڭار كىشان جۆرىيەكى ترى بەخۇوە دى چۈوه قەولىيکى ترەوە، گەر راستەوخۇ بلىم "تىيوب" درووست بۇو - شىۋەي بۆيە و پەنگەكان درووست بۇو، ئەم تىيوبە ھەلگرتى بۇرەنگەكان ئاسان بۇو، لەگەل ئەمەدا بەپىي ئەو پېشەكتە زانستىيە تىيورىيە، تىشك و پەنگ ھاتە ئاراوه لەلای زانا فيزياويەكان، كۆمەللى تىيورى وەك "شىفرۇل و ئۆزۈل" ئەمانە لەو سەردەمانەدا بىرەويان سەندو ھاتتنە ئاراوه ئەمەش بەلايەك، ئەم گۆرانكارىيەنان پۆلىيکى باشى بىنى لە درووست بۇونى ئىنتىبايىتدا ئەمە جىڭ لەمىسەلە مەعنەوبىيەكان، كە بۇ ھونەرمەند ئەو كاتانە ئەو مەمانە گەورەيەي دابۇوى بە چىنى بورجوازىيەت، كە بىتتە سەر حۆكم خەونەكانى بۇ بەدى بەيىنى بەلام بۇي نەھىئىنایە دى، ئىدى ھونەرمەند گەپرايەوە بۇ باوهشى سروشت دەو دىپرى سەرەتكى ھەيە لەلای سىزان كە دەلى "بىرۇخى" ئەو تابلۇيە مرۇقى تىايە" ئەوە لەسەرەتاتى ئىنتىبايىتدا پەيدا بۇو، گەر بۇونتە بلىم ھىنىد بىزراو لەمروق لە كۆمەنگا، كە سىقەكانى ئىنتىبايىت بە مرۇق دۆپا، كە لەدوا ساتەكانى تەمەنيدا ووتى:

"بِرُوحَيْ تَهُو تَابلُوِيَّيِهِ مَرْوَقَيْ تِيَا نَيِّيَهِ" مِن تَهْنَكِيد دَهْكَهْمَهْوَه سَهْر دِيَّرِي يِهْكَهْم دِيَّرِي يِهْكَهْم تَهْمَسِيلِي سَهْرَدَهْمِي تَيِّنْتَبَاعِيَّهِت دَهْكَا، ثَمَّهَش لَهْمِيج بُوارَهْكَانِي تَرَدا هَاوَشَانِي نَيِّيَهِ".

+ سَهْبَارَهَت بِهِ رَهْمَزِيَّهِت لَهْ شِيَوَهْكَارِيدَا دَهْكَرِيَّت بَاسِي بَنَهْمَاكَانِي بَكَهْيَت؟

- من لِيَكَوْلِينَهُوهِيَهِكِي دَرِيَّرِم بِهِ دَهْسَتَهُوهِيَهِ لَهْسَهْر تَهْعَبِيرِيَّهِت لَهْوِيَّدَا ئَامَارَه دَهْدَهْم بَهُو زَارَاوَهِيَهِ - تَهُو وَوَشَهِيَهِ بَهْزَوَر لَهْ شِيَوَهْكَارِيدَا جِيْ دَهْكَهْمَهُوه، تَهُو هُونَهَرَمَهْنَدَهْمَهُوه كَارَهْكَانِيَان بِهِ هُونَهَرِي رَهْمَزِي دَهْسَتَنِيشَان دَهْكَرِيَّت زُورَ ئَيْحَرَاجِي درُووَسْت دَهْكَات بَوْيِهِ گَهَر تَهُو پَرَسِيَّارِه رَاسَتَهُوهُخَو لَهْ هُونَهَرَمَهْنَدِيَّكِي شِيَوَهْكَارِي بَكَهِي، كَهْ مِن كَرْدَوْشَهِه وَوَتَوْوَهِه رَهْمَزِيَّهِت لَهْهُونَهَرِي شِيَوَهْكَارِيدَا كِيْ دَهْكَرِيَّتَهُوه؟ چِهْمَكَهْكَانِي چِين؟ جَوَّرِي ئَيِّش كَرْدَنَهَكَهِي چَوَّنَه؟ شِيَوَازِي چَوَّنَه؟ بَاسِي تَهْكَنِيَّكِه كَهْم لَهَگَهَن كَرْدُون، وَهَلَّامِي پَرَاستَهُوهُخَوْم دَهْسَت تَهْكَهُوهُتَوْوَه - من هَسَت دَهْكَهْم تَهْمَهِيَان لَه تَهْدَهْب دَرِووَتَر دَهْنَوِيَّنِي پَيْچَهَوَانِي تَيِّنْتَبَاعِيَّهِت.

+ تَهْدَهْكَارِي كَارَهْكَانِي جَهَنَابَت لَهْ روُوي دَارَشَتَنِي رَهَنَگَهُوه زِيَاتِر نَاگَهِرِيَّتَهُوه بَو كَارَهْكَانِي (مَهْرَوَان)؟

- تَهُوهِي مِن هَهَسَتِي پَيْبَكَهِم وَهَك رَهَنَگ نَاگَهِرِيَّمَهُوه بَوْلَاي (مَهْرَوَان) ئَيِّسَتَا گَهَر هَهَلُوِيَّسْتَهِيَّهِك بَكَهِيَن لَهْسَهْر مَهْرَوَان، كَهْ خَوِي لَهْ دَايِك بَوُوي تَهْعَبِيرِيَّهِكَانِه، مِن باوْهِرم وايِه سنُورِي زَانِيَارِي ئَيِّمه وَامَان لِيَّدَهِكَات پَهَنَا دَهَبِيَّهِنَه بَهْ نَزِيَّكَتِرِين نَمَوَنَه، مِن تَهْگَهَر نَزِيَّكِيم هَهَبِيَّت لَهَگَهَن مَهْرَوَان دَا، لَهْ چَارَه سَهْر كَرْدَنِي شَكَلْدَا بَوُوه، تَهُوهِيَش نَهَك كَارَكَرْدَنِي ئَيِّسَتَام يَان تَهْگَهَر زِيَاتِر دِيَارِي بَكَهِم كَوْتَايِي هَشْتَاكَان و پَيَّشَانَگَاي دَهَبِيَّهِنَه (نهَوَتَهِكَان)، بَهَلَّام دَهَبِيَّت تَهُوه بَرَازِينِن رَهَئِي تَر زُورَه و يِهْكِيَّه لَهُورَهَئَانَه هُونَهَرَمَهْنَد (حَمِيد جَهَمَال) دَهْلَى تَهْنَدَى لَه كَارَه كَوْنَه كَانَت (فَرَانِسيَس بِيِكون) م بَيِّرَدَه خَاتَهُوه.

+ ئَيا بُونِيادِي گُوتَار هَهِيَه لَه تَابلُوُدَا..؟

- من تا ئىستا ناتوانم دهست بەردارى گوتارى تابلو بەم، لەكارەكانى پېشىوم دا وىستومە لە گوتار نزىك بېمەوه، بەلام وەك دهست بەردارى تەواوەتى لە وىنەكردندا نىيە.

+ ئايا بابەت چەمكىيکى گرنگى تابلو نىيە؟

- من هەمان شت تەئىكىد دەكەمەوه، بەلام دەلىم با بىنىنى جياوازمان ھەبىت بۇ بەرجەستە كردنى بابەتى تابلو، چونكە من لەو باوهەدام ئەگەر تابلو سەرتايى ھەبوو، كۆتايشى ھېيە. كۆتايش ماناي مەركى تابلو يە بابەتى تابلو لاي من دەيەويت لە زۆر لايەنەوه ژيانى بەرۋىزىتتىت.

+ تۆ پېت وانى يە كارى ئەكاديمى رەواجى نەما و بەسەر چۈو؟

- گەر نىيەندى ھونەرى خۆمان باس بىكەين رەنگە رەواجى نەمايىت، چونكە كارى مۆدىرىنى لە ھونەرى كوردى دا مىزۇويەكى قولى نىيە، شىيەكەرانى كورد پېر بە پېستى مۆدىرىنىزم كاريان نەكىدووه، ھەولى تاكە كەسى زۆر باش دراوه بەلام وەك تىرپۇونىكى باش كار نەكراوه ھەرقەندە ئىستا بە ھورۇڭ بەرھو مۆدىرىنە دەپۋىن.

+ لەنئۇ مۆدىرىنەدا مىۋۇ ئابىتە كائىنەتكى دىيسپىلەن كراو؟

- من دەيگەرېنەوه بۇ ئەوه كەسى كە بە تەواوى خۆى دەخاتە باوهشى مۆدىرىنى، ھەمان ئەم بۇچۇونە بۇو مناقەشەيەكى تايىبەتى دروست كرد لە نىوان من و مامۇستاي ھونەرمەند (دكتۆر ماھود احمد)، ئەو كاتە لە پۇلى چوارھەمى نىگاركىيەشان بۇوم، سەرتايى كاركىردى ئەزمۇونى من بۇو لە كاركىردى ئىستامدا، ھەلبەتە ئەو دەمە سادەتر و راستە و خۇٽ تەنرىزىك بۇوم، لە مۇستەقىبەلىيەكان ئەمە كە دەلىم، دىيارە وەك تەكニك دەلىم، ئەو لەسەر قەناعەتى ئەو كائىنە دىيسپلىن كراوه، دەيگۈت كەواتە تۆ سەرسامى بە بىرۇباوهەرى فاشىيەكانى ئىتالىا (( رەنگە ئەمە بەشىكى لەوەشەوە ھاتبىت كە ئەو خۆى ئەو سەرەمانە زۆر لەو پېشىتىش لايەنگىرىكى تاسەر ئىسکى ھونەرىي پىالىزمى بۇوبىت )) لەيەكىتى سوقىيەتى ئەو كاتە، خويىندى بالاى تەواو كردىبوو، ئەو وەختەش بەو شىيەھە بىرم لە سوودوھەرگەتن نەكىدەوە لە گەنجىنە ھونەرى جىهانى، من ئەوكاتە بىرۇبۇچۇنەكانى (عباس صراف) م پېگۈت لەسەر ھونەرمەندى سەرددەم، كە چۈن



دەتوانن سوود وەرگىن و كار بىكەن بۇ بەدى هىتانى شىۋازىكى تايىبەت ياخود تايىبەتمەندىيەك لە شىۋازىكدا، مامۆستاي بەپىز د. ماھود ئاوا لەگەل چەندانىكى تىرىشدا دەكەوتە كىشىمەكىشىم، ئەو ئەو وەختە سەرپەريشىتىيارى پىرۇزى دەرچوونى دەكىرد.

سەير لەوهشدايە كەسانىك بە شىعار ئەو دىسىپلىن كراويە، ئاكاىيى و ئاكادارى تەواوى دىسىپلىن بۇونى خۇشيان نىيە و بەو بارەشدا دەكەونە هەلەوه. هەربىّيە دىسان وەك يەكەم جار وتم دەكەويتەوە سەر جۇرى خۇ خىستنە ئىر بارى بىنىنى ئەو كەسە بۇ مۇدىرىنىتى.

+ تازەگەرى لە شىۋەكارىدا، دابېرانە لە قوتابخانەكانى پىشىوو، هىتانەكايدى تەۋۋەمىكى تەرە، ئەم چەمكە چۆن هاتە نىو ھونرى شىۋەكارىيەوە؟  
- دەبى پىش ئەوهى وەلامى پىرسىارەكە بىدەمەوه، ئاماڭە بە خالىك بىكەم، كە بە بۇچوونى من پىيىست و گۈنگە، چونكە ئىستىكمان پىيىدەكتە لەبەرددەم وشەي دابېراندا، پىش وەخت دەتوانىن بلىن دابېرانە بەلام دابېرانەكە تا چەند و چۈنە؟

ئەوەندە دەلیم با وەها لە داپرانەکە تى نەگەين، كە بنەبرە ئەوەندەي گۆپىن و بىردىنە پېشەوەي چۈنىيەتى كاركىرىنى بە شىيەھەكەن، كەواتە هەر ئەوەندە بلىن ئەو شىيواز و كاركىرىنى لە تازەگەريدا ھەيە، بە جۇرىك لە رابوردوی خۆيدا ھەبۈوه. وتهى (ھىچ شتىك لە ژىر ئەم خۆرەدا نۇي نىيە) بەرامبەر بەم ساتانە دەوترى و وترابە، مەحالە وىنەكىرىدىنى تەعىيەت بەبى ھونەرى غوطى و چەندانى تى، مەحالە وىنەكىرىدىنى تەكعىيەت بەبى ھونەرى مۆزائىكى سەدەي چواردە و پانزە و كارەشۈشەبەندەكانى پەنجەھەرە كەنیسەكان و ھەروھە كەواتە ئەگەرى داپرانەكە بە جۇرىك لە جۆرەكان، لە گۆپانى چۈنىيەتى كاركىرىنى دايىه ئەمە بى گومان بى لە بىنگە ھونەرىيەكەي.

گەر باسى ھاتنە نىيۇ ئەم چەمكە بىكەين بۇ ناو ھونەرى شىيەكاريى، لە كۆتايىيەكانى سەدەي نۇزىدەوە تا سىچارەكى ئەم سەدەيە، من بەش بەحالى خۆم سەرەتاكانى وەك رۆمانسىيەكان دەبىيەن، كە نامۇبۇونى ئەوان سەفەرى ئەوانى بېپىاردا، بەرھە رابوردوو بەلايەك و بەرھە بىنیاتنانى ھەنگاوهەكانى ئۆرپەتىزم بەلايەكى تى.

سەفەركان مەعنەوى و لەھەمان ساتدا جەسەدىش بۇون، دىلاڭراو بە رۆحن لە كوشكەكەي ئاشورپانىپىالدا بۇو لەحزمى گېڭىرتىن و دارمانى، بە لەشىش خۆى گەياندە جەزائىر و مەغrib.

بەلام سەفەرى تازەگەريى بەرھە و خودى خۆيان بۇو، دواى ئەوەرى تەۋىژمەكانى دواى رۆمانتىكىيەت تا بىۋانى تازەگەريى سىقەمى خۆيان بە مرۇڭ دۆراند. سەفەرى تازەگەريى بە ئىمپېرىيىشىنستەكان ھەنگاوى ناو رووى كردى دوو ئامانج. يەكىكىيان وەك ئامازەم پىندا گەپانەوە بۇو بۇ خودى ھونەرمەند، ئەمۇ تىريان گەپانەوە بۇو بەرھە و تابلو.

حەز دەكەم لىيەدا ئەوە بلىم، كە لەسەر خالى دووھەم كە بەرەنچامى بېرىكىرىنىوھە و بىنینى خۆم بۇو، لەسەر ئەو بىنینە تۈوشى كىشىمە كىشىم و موناقەشەيەكى باش بۇوم لەگەل مامۆستاكەم لە ئەكاديمىيا لە بەغدا (ئۇسا من لە پۆلى دووھەم بۇوم).

ئەو تازەگەری بە گەپانەوەیەك دەزانى تەنها بەره و خودى ھونەرمەند خۆى، ئەمەي بەتاپبەت لەسەر ئىمپېشىنىستەكان ئەووت ھەر لەسەر وەلامەكەي من و پاکەي من لەو لایانانەوە لەو تاقى كردەنەوەيەي پرسىيارىيکى وەهای تىابۇو، دەربارەي ئەو بابەتە نەرەي تەواوى پىئەنەبەخشىم بۇ وەلامەكەم. تا دواتر بۇ جارىيکى تر بەرنجامى ھەمان شتم كردەوە لە كتىپە بەنرخەكەي (جون بىر جەردا) (نجاح بىكاسو و اخفاق).

ئەم خالىي دووھم كە من بە راستى ئەزامىن و جەختى لەسەر ئەكەمەوە (لە زۆر سەرچاوه ھونەرىيەكاندا ئاماژەي پىئەكراوه تەنها خالى يەكەم نەبىي). واي كرد تابلو خودى خۆى بېيتە مايدى حەشاردان و مۇلگەي بەشىك لە ئاماڭەكان.

ئەمەش ھۆى دوررېبوون و بە ھەلە پىيۇدانگ و چىچەن وەركەتن و بېپارادانەكانى ئەدىيەن و نۇوسەران و پۇشىنېيان لە ھونەرى شىۋەكارىدا، ھەندى جار (گەر نەلىم زۆر جار) ھونەرمەندە شىۋەكارەكان خۇودى خۆيىان بە ئاكا نىن لەم لايائە و بەھۆى كەم شارەزايى و نەبوونى ھۆشىيارى ھونەرىيائەوە. خۆ ئەگەر بە چاۋىيکى شۇرراوه بپوانىنە پىيەنسەكەي (مۇریس دۇنى) كە دەنى:

(دەبىي بىرمان بىت كە تابلو لە جەوهەريدا بۇويەكى تەختە رەنگەكان بەپىي پىكخىستىنىيکى دىيارى كراو دايىان پوشىۋە) ئەمە پىيش ئەوھى باس لە بابەتىيکى تايىبەت و نزىك ليّمان بکات.

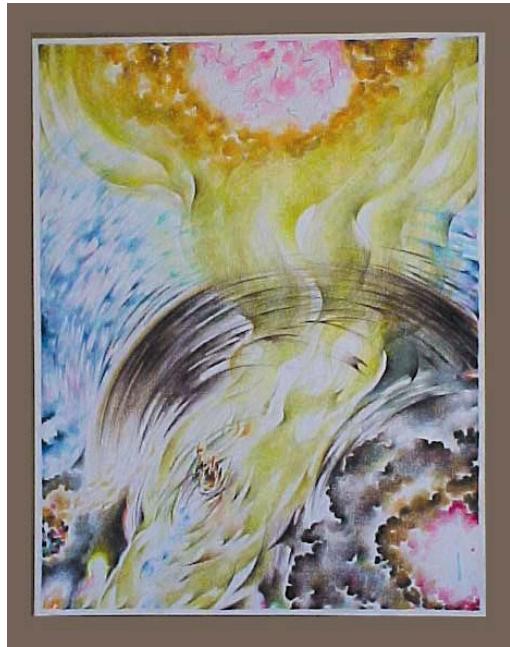
خالى يەكەم و زىياد لەوەش خالىي دووھم بۇوە ھۆى دروست بۇون و زىيادبۇونى كەلەبرى نىيوان ھونەر (تابلو) و بىنەر (خويىندەوەي نۇي) ھەر لەبەر ئەمەي جۈرج فلانجان ھەموو ھەولى خۆى لەسەرچاوه بەنرخەكەي (دەربارەي ھونەرى نۇي) بۇ نزىك كردەنەوە و نەھېيىشتىنى ئەو كەلەبرە. تىيدا دەلى نۇوسەر و ئەدىيەن دەكتا، بۇ نزىك كردەنەوە و نەھېيىشتىنى ئەو كەلەبرە. تىيدا دەلى نۇوسەر و ئەدىيەن ھەلە دەكەن گەر پىيۇھدانگى كارى شىۋەكار بەكەن، بېپار و ھەلسەنگاندەكانىان گەر ووريا و پې شارەزايى نەبن لەو بوارەدا پاشت پى بەستوو نابى.

دواتر بۇل بىنېنى چەند خالىيکى تر لەسەر چۆنەتى هاتتنە كايەي ئەم چەمكە بۇ ھونەرى شىۋەكارى، كە ناتوانىن و جىي فەرامۆش كردن نىيە باسى لىيۇ بکەين، كە ئەوانىش قوتاربۇونى يەكجارەكى ھونەرى شىۋەكارىيە لە چىنگى دىن، دەولەت،

خه‌لک. که له‌مپه‌ره سره‌کیه‌کانی به‌ردام نوئ کردنوه و داهینانن ئەمە بى لە په‌يدا بۇونى و په‌رسەندى پېشەسازى و چوونه پېشەوهى زانسته جياجىاکانى وەك فيزيا و هەندەسەو ماتematik و تا دەگاتە دەروونناسى و فەلسەفە و...هتد.

ھەر بؤيە سەير نابى زۆرىك لە ھونەرمەندەكان لە دواى پىتىسىنس وە ھونەر بەجىي زانست دادەننەن، ياخود بەجۆرە زانستىكى دادەننەن، كە تەكعبيي يەكان بانگىيەشتى ئەويان كرد، كە سەر بە (شارستانىيەتى ئامىن) (الحضارة الآلية) بەمە خۆيان فېرى دايىه باوهشى دوا پۇژ و بە گەرانەوەشيان بۇ ھونەرى ئەفرىقى باوهشى پېش مىزۇويان ھەل بىزارد، لەم بىنینانەرى تەكعبيي يەكانەوه چاوه شۇپشىگىرەكانى خۆيان جارىكى نوئ و جارىكى تر ئاراستەي كارى ناو مۇزەخانەكان كردۇ بە سەرسامىيەوه پەيپاران بەوه بىردى، كە ھەموو گەورە ھونەرمەندەكانى پايدىدو لە دىدە نىڭايەكەوه تەكعبييەن. بەو سىفەتەي پەى پى بەرى بەها نەمرو و بىنیادىيەكانى واقعن و توانىيويانە دەريان بىن. ئەم مەيلەي لاي تەكعبييەكان بۇ ئامىرۇ بۇ دواپۇژ لاي فيوچەرۈزەكان زىاتر زىيى سەند، ئەمە تا دەگاتە ناونانى جۆرى تەجريدى هەندەسى، لەلایەن موڭرىيان خۆيەوه بۇ كاركىرىنى تەجريدىيانى خۆي. پېشىرىش كارەكانى ئىنتبااعيەكان و سىزان سورا و گوگان و ۋان كۆخ پىيوىستيان بە تىۆزىيەك ھەبۇ بۇ پىك ھېتىنى زانستىك لە كارەكانىيەندا. لە مىزۇويەكى ھىنّد دوورىشدا نىيە ھونەرمەند (محمد صبر) ھونەرى (پىالىستى چەندايەتى) دامەزراشد.

بەم ھەنگاوانە ھونەرى شىوەكارىي بەحەماس بۇو، بۇ سەلماندىنى ئەو راستىيە زانسته فيزياوی يەكان دەريان خىست، كە دەيان ووت: واقع ئەوه نىيە، كە ھەستەكان بۇمانى دەردهخەن بەلکو شتىكە پىيوىستە لەسەر مەخىيەلە نەيىن يەكانى ھەلمائى. ئەو رادىكالىيەتەي ئەمان پىيوىستيان پىلى بۇو بەدەستىيان ھەينا ھەمان ئەنجام بۇو بە پىچەوانەى كاركىرىنى ئەمان وەحشىيەكان و تەعبيرىيەكان و دواجارىش بە پاشت بەستىن بەلایەنى نەستى مروۋ لەلای قۇرىد و دادائىيەكان و سريالىيەكان بەدەستىيان ھېننا. لەلایەنى فەلسەفيەوه ئەم گۆرانكاريانە با ياخى بۇونى بە سەر عەقلدا و بەسەر كەوتىنى بۇ زەين بۇونى "كەر بتوانم وا بلېم" برجسۇنى نوسرا.



دهمینیتەوە سەر لىكۆئىنەوە و كارىگەرى دەركەوتنى كەلتۈرى مىللەتكانى رۇزھەلات و ئەفەريقا و ئەمەريكا لاتىنى و هونەرە مىللىيەكان ھەممۇ بەشدار بۇون لە يارمەتىدانى هيىنانە كايىھى ئەم تەۋۇزىمە. لىدىوان لەم باسە تا بلىٰى ھەستىيار و زۆرتر ھەلنىڭرى ناكرى لىرەدا زىاتر بلىٰيم.

+ لەخويىندەوەي تابلو - وە دەتوانىن بەهونەرمەندى بلىٰين تازەگەرە؟..؟

- لە وەلامىكى خىرای وا دا، دەتوانم بلىٰيم بەلىٰ، بەلام ھەلبەته وشەي تابلو، تابلوېك دووانى هونەرمەندىك ناكرىتەوە، وشەي تازەگەريش گەر مەبەست لەو تەۋۇزىمە هونەريانە بىت، كە سەرچەم پىّكەوە تازەگەريبيان پىّك هيىناوه، ئەوا پىيۇدانگ و چۈنىيەتى كاركىدىنى ئەو تەۋۇزىمە هونەريانە مەعلومە، پىّبەپىّ ئەوانەي ئەو خويىندەوەي دەبىٰ بکرى و دواترىش بېپىار بىرىت، ئەوهش تېيار بۇون و ئامادەيىيەكى تەواوى دەۋى، لە شارەزايى ئەو تەۋۇzmanە بەتاپىبەت شارەزايى ئىستاتىكى، گەر مەبەستىيش لە تازەگەرى هونەرمەند كاركىدىك و بىنېنېكى نوئىيە لەم پۇزىدا، كە هونەرمەندەكە كارى تىيىدا دەكتات، ئەوا بېپىاردان دېۋار و قورس دەبىٰ،

چونکه هونهار له دایکبوروی دوینی و ئەمپۇق نیيە، ئەمەش ئەو مەودايىيە، كە پۇژ بە پۇژ بەرى لە تەسک بۇونەوە و بگەر لە نەمان دايى، ئەمەش نەك هەر لىزىھ، بەلكو لەسەرتاسەرى جىهان دا.

+ جىاوازىيە سەرەكىيەكانى نىوان پۇژە و پىشانگە چىيە؟  
- ھەلبەت ديارە پىشانگا بچوكتە و ئاسايى تر دەنۈيىنى لەچاو پېۋەزەدا، پىشانگەكان ھەرچى زياتر عادەتى بۇون بە خۆيانەوە دەبىنин، بەلام پۇژە ھەلگرى تايىبەتمەندى و موفاجەئىيە. بۇيە كاركىدن و بىينىنى تايىبەتى دەھى ئەندى گەر زۇر بە تايىبەتمەندى يە خۆى دەكوتى بۇ جىبەجى كەنگە ھونەرمەندى گەر زۇر بە توانابىت ھەموو تەمەنى فريايى پېۋەزە دووان بکەۋى لە ژيانى ھونەرى خۆىدا، پېۋەزەيك كە شايىستە بىت لە ھەموو پۇويەكەوە، پىكاسۇ بە ھەموو چالاكى و داهىيانى خۆيەوە جەڭ لەھەدى بەو ھونەرمەندانە دەزىمىردىرى كە زۇرتىين بەرھەمى ھونەرى ھەيە لە ژيانىدا تەنها فريايى يەك پېۋەزە كەوت كە ئەويىش (جوڭنىكا)يە، جواد سەلىمىيەك ھەر فريايى نەسىبىكى ئازادى دەكەۋى، لەمە زياتر و بەتايىبەتى وەك وتم بۇ ھونەرمەندى خاودن توانابىتى بەرز و تايىبەت نەبى، ئەوا ئەو ئەنجامانە رەنگە بەكارىيەكى ھونەرى لە قەلەم بدرى نەك پېۋەزە..

+ دەربارەي ھاپرىيىانى شىيەكەر دەتهۋىن چى بلىي؟  
- سەبارەت بە ھاپرىيىانى شىيەكەر زۇرمان وتووه و پۇونكردۇتەوهوه، ھەر لە ھۆى درووست بۇونى تا دەگاتە ئامانچ و ئەنجامى ئەمانەمان زۇر ووت لە وتاردا و لەسەر شاشەي (T.V)، من بەش بە حالى خۆم لە دوا نۇوسىيەن تايىبەتى و تىپرو تەسەلەكەي ھاپرىيە ئازىزم ھونەرمەند (جهزا بەكى) لە گۆڭارى (پەيىشى رەنگ)، كە تايىبەت بۇ بە ھاپرىيىانى شىيەكەر، ئەو بىينىن و دەرئەنجامانەي ھەم بۇون، دەربارەي ئەو گۈرۈپە لە وتارىيەكدا بەناوى (ھاپرىيىانى شىيەكەر لەبەردهم ئەگەرى گۇپ گەرايدا) دەرم بېرىون، ئەو دوا ھەلۋىيەست بىينىنەكانى من بۇون لەسەر ئەو گۈپە، ھاپرىيىانى شىيەكەر مېڭۈرۈپەكى جوانە لە كاركىدن و ھەولى ھونەرى، زەممەنىيەكە و زەممەنىيەك بۇ پە لە بەخشىن.

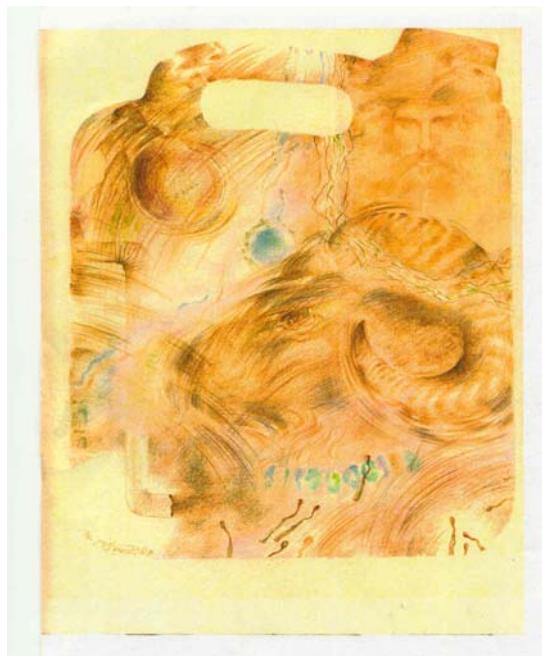
لە گۆڭارى ئائىنده دا بلاڭوڭراوەتەوه

## خەمە نەوتاوايىه كانى پەپوولە لە پىشانگەرى سىيەمى (وهبى) رەسول) دا

نوسيينى: جەزا بەكر

لە زنجىرە چالاكيەكانى بەردەوامى ھاوبىيانى شىيۇھكاردا سىيەمىن پىشانگەرى تايىبەتى (وهبى رەسول) لە رۆزىنى 12/12/1994 لە گەلەرى (سالار مەجید) كرايەوە . ھونەرمەندى شىيۇھكار دەرچۈسى ئەكاديمىيەتى كەنەنەرە جوانەكانە لە بەغدا، ئىيىستا مامۆستايىه لەپەيمانگاى ھونەرە جوانەكانە.

لەم پىشانگايدا (20) تابلوى ھاۋى قەبارە ھاۋ فۇرمى پىشان دابۇو. لەسەرجەمى تابلوکانىش وەك شىيۇھ دەكرا ھەست بە دوو فۇرمى ھاوتەرىب لە دووبارەوەبوونەوەدا بىكىن. يەكەميان ھىلى دەرەوەدى (out-line) تابلوکان بۇو، كەشىيەتى زالى پىشانگاكەى نەخشاندبوو، ئەويش (دەببە نەوتەكان) بۇو، بەرامبەر شىيۇھى زالى دووەميان كە فۇرمى (دەم و چاۋ) يان (پۇتريت) بۇو. بەمەش ھونەرمەندە ھەيلى گشتى تابلوکانىدا تا رادەيەك جەخت لەسەر (شىيۇھكان) دەكتەرە بەپېرى تونانواھ سنورى ھىلەكان رادەكىيىشى بۇ پاراستىيان، بەلام وەك (بابەت) دەماناخاتە نىيۇ جەنجائى ژيانى رۆزىنى بەردەوام، نىيۇ قەيرانەكان، دەبەكان لەبەرچاۋ وون نابن. بەمەش ھونەرمەند تا رادەيەكى زۇر پابەند دەبىت بە (بابەت) وە، (پۇرترەيتەكانىش) لەرگەزدا جىياواز بەرامبەر يەك وەستاون، لەھىوارىيەكى بەردەوامدان، چىرۇكى (گۇناھبارى) و (تۆفان) دەگىرنەوە، بەلام (وهبى رەسول) لېرەدا تا رادەي (تشخيص) جەخت لە بۇوخسارەكان دەكتات و بەشىيەتى كەپوون (پۇرترىتى) كەسى ھونەرمەند خۆى دووبارە و سى بارە دەكتەرە، ھەندى جار بەسۈرانەوەدى (پەپوولەكان)، وەك (ھالەيەك) پاکى و دىلسۆزى (دەم و چاۋەكان) پىشان دەدا، ئەم جۆرە دەرىپىنەش لە مىزۇوە ھونەردا كارىكى بلاوە، ھونەرمەندە جىهانىيەكانى وەك (پامبرانت) و (رۇپىنس) و زوربەي ھونەرمەندە (تەعىرىيەكان) و چەندەها ھونەرمەندى ترى وەك (مروان قىساب) گىرنگىيان پىداواه، لېرەشدا ھونەرمەند تەعىير لە حالتە



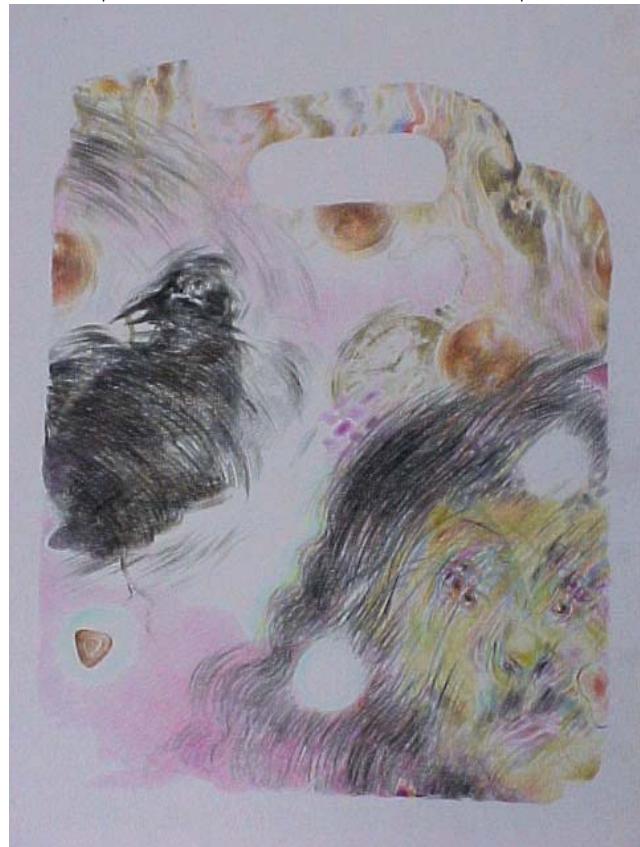
دەروونىيەكانى خۆى دەكەت، لەنیوان سوتان و ژيانەوهى تاڭە وەنەوشەيى و پىرۇزەيىيەكاندا. تىڭشەن و سوتاندىنى (دەببە نەوتەكان) يىش گۈزارشت لەبابەتە واقعىيەكان دەكەن، بەھەمان شىيۆھ جەخت لە پۇوخساري پۇرترەيتى (پەگەزى مىيىنە) دەكەت بەشىيۆھىكى ناسك و ھىمن، بۇيە لېرەدا ھونەرمەند تا پادھىك سوودى لەحالەتى (لاتەنيشت، پروفېيل)ى دەمۇچاۋ لە ھونەرى (فيزعەونى)دا وەرگەرتۇوه. بەوهى ھەندىيکىان لاتەنيشتە و بەلام (چاويان) بەرامبەر (Face) كە ئەمەش لەھونەرى مىسرى كۆن دا بەناوبانگە و لەلايەن زانى دانماركى (Lange) دوه دوزراوەتەوه. وەھەرودها ھونەرى فيزعەونى بە (ناسكى و ھىمنى) پالھوانەكانىدا دەناسرىيەتەوه. بابەتى سەرەكى پىشانگەكەش (قەيرانى دەببە نەوتەكانە) يان، (خەمە نەوتاوايەكان)، بەلام لە ھونەرى شىيۆھكاريدا (بابەت و ناواھېرۇك) زۇر جار بە ھۆى تەكتىك و مەبەستى شاراوهى ھونەرمەندەوه وەك كارىكى

(فانتازيا) ئاولىتە دەبىت و بابەتە سەرەكىيەكان لەشۇپبۇونەوەياندا، ئاودەرۆكىيەنى شاراوەيان ھەلگرتۇو.

لىيەشدا (وهبى پەسۇل) بەھەمان شىيە لە ئاودەرۆكى تابلوڭانىدا گەلەك (ھېيما) و (رەمزى) حەشارداوه، كەبىنەر دەتوانى ھەندىكىيان بەئاسانى بخويىنەوە و ھەندىكى تريشيان جىهانىكى شاراوەدى دەرەونى ھونەرمەندە، ناتوانرى بەئاسانى پەي پى بىرىت. ھونەرمەند لە ئاودەرۆكى تابلوڭانىدا گەلەك رەمزى بەكارهىيَاوە، ھەندىكىيان لەئەفسانە و چىرۇكە كۆنەكانەوە وەرگىراون وەك (پەپولە، ھەلۇق، شاخى بەران، پەرى تاوس، بالىنە، خەتى ھېرۆغلىقى)، (لول پىچ). كە تىكپارى ئەمانە لىكدانەوە و بۆچۈنى جىاوازى بۆ دەكىرى لەئەدەب و ھونەرى گەلاندا، ھەندى لەو پەرمىزەن زۇر جار يەك تەفسىرىي ھاوبەشيان بۆ دەكىرى وەك (پەپولە) كە ھەميسە نىشانەي پاكى و خۆشەویستى و خۆبەخت كەردىنە. ھەروەك پەپولەكانى (وهبى پەسۇل) چۈن بە ئازارى (خەمە نەوتاوى يەكان) ھوھ دەيانەویت پۇخسارى جوان و پەر خۆشەویستيان لەۋەپەرى ئازارو نەھامەتىدا بىپارىزىن، بەلام دەكىرى (لول پىچ) تەفسىرىيکى جىاوازى بۆ بىرى، جارىك نىشانەي لايەنە شاراوەكانى ھونەرمەند بىت، جارىكى تريش نىشانەي خۆپاراستن و خۆبەدستەوە نەدان بىت بەرامبەر دىاردەكانى سروشت، خۆپاراستن بىت، بەلام بەكارهىيەنلى (تەلەفۇن، گلۇپ، كات زېمىر، گۇارەھى گۈئى، نوقلى مىنۇ، دەنكە شقارتەسى سووتاۋ، مورۇي تەسىبىيە پېچرەكان) لەشتە بەكار هىنزاوهكانى ژيانى پۇزانەوە وەرگىراوه، كە پەيوەندىھەكى راستەوخۆي بەزىانى تايىبەتى و يادگارە تال و شىرىنەكانى ھونەرمەندەوە ھەيە، مردىن و قەيرانى بۇح، پاكسان و تىپامانى شوانكارەبىي. ھونەرمەند بەشىوەيەكى سەرەكى و بنچىنەيە كارەكانى بەقەلەمى پەنگاۋ پەنگ لەسەر كارتۇنى جىا جىا ئەنجام داوه. لەگەن بەكارهىيەنلى (بۇيەي ئاوى و ھەندى جار پەنای بىردوتە بەر بەكارهىيەنانى كۆلاج، لەزوربەي تابلوڭانىدا ھەست بەھېيەنى و ھارمۇنیاى پەنگەكان دەكەين، لەشىۋازى دەرىپىندا زىاتر بەرەو ھونەرى (موستەقبەلىيەت) بۇيىشتەوە بەشىوەيەكى سەركەوتوانە بەردهوامى جولانووهى فيگەرەكانى بەھۆى ھىلە پەنگاۋ پەنگە راستەوخۆكانەوە پېشان داوه. لەپۇرى تەكىنەكەوە ھونەرمەند زىاتر بەھۆى

به کارهیتنانی (هیل) وه تابلوکانی نه خشاندووه، که ئەمەش پوخساریکى تاييھتى و كەسيي ھونرمهندە، كەسەركەوتى زياترى تىدا بەدەست ھېناوه. لە كۆتاييدا ئەوە ماوه بلىن ھونرمهند بەشىوه يەكى ئەكاديمىي و زانستى مامەلەي لەگەل شىوه و هىل و پانتايىيەكاندا كردوه. لەگەپانىكى بەردهو امدايە تا بەشىوه يەكى كاريگەرتەر و پۈونتەر بەرهەمەكانى بەرھەو پىشەو بەرىت بۇ خزمەت كردىنى ھونرلى شىوهكارى كوردى و نزىك بۇونەوە لە ئاسۇئى ھونرلى سەردىم.

پۆزىنامەي كوردىستانى نوئى ژمارەي 922 پۇزى 23 / 2 / 1995



## پیشانگای وهبی پرسول و چهند سه‌رنجیک

نوسینی: به ختیار مستهفا قهستان

به رهمه کانی (وهبی پرسول) له پیشانگای سیه‌می دا، که له گله‌ری سالار مه جید کرایه‌وه، گله‌لیک مه‌سله و پووداوی میزشویمان بو ده‌گیریت‌وه، هه‌یه له ئیمه ئهو منداله چاو گه‌شانه‌ی نه‌دیبی که سی تا چوار (دهبیه) نه‌وت و به‌نزنی له قه‌راغ شه‌قامه‌کان داده‌ناو کز کز به‌دیاریانه‌وه ده‌هستان. پوزگار هات و پوی زیادیان کردو بووه پیشه‌ی گله‌لیک که‌س له مندال و گهوره و خویندکار و ته‌نانه‌ت موچه‌خوارانیش. چهندین جار ئه دیمه‌نانه به‌دریزی شه‌قامه‌کاندا دووباره و سی‌باره ده‌بوونه‌وه و، (وهبی)یش ودک ئه‌نامیکی ناو ئه کومله تیپوانینی تایبه‌تی خوی‌هه‌یه و به‌زمانی خوی دهدوی، به‌رامبهر کیش و پووداو و مه‌سله‌کان، لیره‌دا له چوونه ناو پیشانگا تایبه‌تی‌که‌ی ئه هونه‌رم‌نددا ئه و کیشه‌یه سه‌ره‌لده‌ده‌نه‌وه و (دهبیه‌کان) له جیهانیکی تردا به‌دیار ده‌کهونه‌وه.

له نه‌زم و سستمیکی تری چالاکی‌یه‌کانی بیری مرؤقدا، که ئه‌ویش (ئیستاتیکا)یه، ده‌بیه‌کان (دهنگاو په‌نگ ودک تارمایی به (قوت)ی و تیک شکاوی، تواوه‌یی)، به‌دیار ده‌کون و هه‌ر جاره‌ش ده‌ریکی تایبه‌تیان ده‌داتی، که له باگراوندی فورمه‌کانی تردان، که بريتین له وینه‌ی پووی ئافره‌ت له حاله‌تی هەلچوونی ده‌روونی و پر له سوژ، پووی پیاویکی عاشق (دیوانه) و (مم) ئاسا هه‌روه‌ها کله‌لله‌ی گیاندار و شاخی لول خوراودو تا په‌پوله و گول.. هتد. له ته‌کنیک و چاره‌سه‌ره هونه‌ریه‌که‌ی، ئه هونه‌رم‌نددا بومان ده‌رده‌که‌وی، که ئاگاداری بزوتنه‌وهی هونه‌ری جیهانه و خه‌لفیه‌تیکی روشنیبیری هونه‌ری و گشتی پالپشتی کاره هونه‌ریه‌کانیه‌تی و له هه‌ولی نوی خوانی دایه.

لهو شیوارانه‌ش (ته‌عییری ئه‌لمانی، مسته‌قبه‌لی، پوته‌لکی و تا پاده‌یه‌کیش هونه‌ری پوچ نارت) جگه له‌وهش وه‌بی پرسول ده‌یه‌ویت ودک وینه کیشیکی کارامه و ئه‌کادیمیی توانای وینه‌کیشانی فورمه کانیشمان نیشان برات، که شاره‌زايه و توانای باشی هه‌یه.

به‌نگهشمان به‌رجه‌سته کردنی هندی (ئاوت لاین) و پرکردن‌وەيانه به‌ھیلی به‌ھیزو له دارشتنیکی ھونه‌ری ھاوس، نگدا دردەکەون.

ئەوی شایه‌نى باسە بەرهەمە کان ھەواو كەشىيکى رۆمانسىيانە پىوهىيە، ئەمانەش وا له ھونه‌رمەند دەكەت زیاتر پابەندى باپەتكانى كاره ھونه‌رىيەكانى بىت و ھەمۇ توanax رۆشنبىرييەكەشى بخاتە خزمەتىيانەوە. ھونه‌رمەند جگە له تۆمارکردنى مەسەلەيەكى مىزۇويى ئۇ ساتانە (دەببەكان) لەپىش چاوى دووباره دەبۈونەوە، لەحالەتىكى سۆفيانەوە دەپوانىتە ئەو بېرەورىانە كۆي كردونەتەوە، توانەوەش لهو مەسەلانەدا گەورەتىرين مەبەستە لەلائى تا پلهى سوتان له پىتىايانادا، لەوانەش خۆشەویستى و مل ملانىي مروۋ لەگەلن ژيان و مانەوە و پەيداکردنى نان و خۆپاراستن له سەختى سەرماو پىرۇز كردنى سەرچەم ئەو كىشانەش.

ئەم حالەتەش دەيپات بەرھو داستان و ئەفسانەكان، ئەوەش بە بە كارھىتانى گىاندارى شاخ و پىچ لول خوارد و وەك (بەران) ھەرودەدا دەلالەيەكى ترى ئەو عىشقەي ھونه‌رمەند، كە (مەم) ئاسا دەپوانىتە ئەو خۆشەویستىيە بى كۆتايىيە ئاۋەوەي گەلىك ھىمای ئەو سوتانە بەكارھىناوە، وەك (گلۇپ و دەنكە شقارتەي سوتاوا)، كە لىرەدا پىيمان دەلى ئەو دەرۈشىيە سوتانى دەوي و پىرۇزنى. وە ئەو جىنگل و خەوتانەي خۆي گول باران كردووە و پەپولەي پەنگىن و ناسكى كردووته شۇپە سوارى موغامەرەي ئەو خۆشەویستىيە بى كۆتايىانە. ئاشكرايە كە دەلىن مەم و زىن و عەشق و دەرۈشى دەبى دېك و دېھكانيش بىتە پىش، ھەرودە دەلىن (چەم بى چەقەل نابى)، بەلى (وھبى پەرسول) بالىندەيەكى رەشى دەنۈوك تىزى كردووته ئەو دېھكەن و يەخەي پەپولە و عەشق و پىرۇزىيەكان و خىر دەگرى و لەكۆتايى دا دەرۈشە دىيوانەكەي و خۆشەویستەكەي و گىاندارە پىرۇزەكان، دەگەينىتە يەك و سروردى ئازادى و سەرفرازى دەچپنەوە.

سەركەوتۈمىي بۇ ھونه‌رمەند وھبى پەرسول و ھەمۇ ئەو دەرۈشانە خەون بە (پاستى و جوانى و خىن) و دەبىنن و دەسوتىن.

پۆزىنامەي كوردىستانى نوئىي زىمارەي 880 پۆزى 5 / 1994



الطبعة

نویسنده / محمد موسی

و/هونه رمهند

هونه‌رمهند و هبی ره‌سول شادمان بwoo، هه‌روهک چون زوریه‌ی هونه‌رمهندان شادمان  
ئه‌بن له سه‌ره‌تای زیانی هونه‌ریاندا، به و هب‌رهه‌م هینانی تابلویه‌کی خاوهن مۆركى  
ئه‌کاديمی، پشت به‌ستتو به شاره‌زایی و هرگرت‌تۇوو لە ما مۆستا جياجيماكانى شارى  
سلیمانی، ئەم شاره‌زایه‌ی پتھوتر بwoo، ئەو دەمەی دەستى دايە خويىندى هونه‌ر لە  
ئه‌کاديمیا ي هونه‌ر جوانه‌كانى بەغداد، ئەو نايشارىتەو لە چوونه ناوه‌وهى  
ئه‌کاديمیيەدا پشت به‌ستتو بwoo به ئەزمونىك، كە خراپ نەبwoo لە ميانى  
نيكاركىشاندا، بەلام لەكەل ئەوهشدا ئەو باره نوىيە تۈوشى سەراسىمەي كرد، لە  
ئىوان قوتاپىانىكى خويەخت كە كەساذىك ناهىئىن كاتاشىرىيەكىانلى بىرات بە بى

وەدیهینانی پیشکەوتئىكى كاركىردن و تىورىيى لەمەر ھونەر بەگشتى، لەنیو ئەم كەشه نائاسايىيەدا وەھبى جىڭىر بۇو، زۆرىك لە يادھەرلى و شارەزايىيدىكەنى گىپرایەوە تا پىگەيەك بۆخۆى دروست بکات و بىپرى بەقورسى، ھەر لەسەرتاوه زانى شەپەرىكى ھزىش دەگىپرى لە پال شەپە ئەكاديمىيە شىۋەكارىيەكەرى و ئەگەر دووهەميان بەدى بىت بەشىك لەنەفەس درېژى و بە دوادا چوون سەربارى بەھەرەيەكى پىش وەخت بەلام ھەرچى ھزە لە خولگەيەكى پىكەيشتن و پەرەسەندن و قۇول بۇونەودا دەمەننەتەوە، پىويستى بە ماندوو بۇون و ھەولىك ھەيە تا وەدى بىت لەسەر پۇوى تابلو.

بەديارىكراوى نىوان سالانى 1982-1986 ئەو ماوھىيە، كە وەھبى لە ئامادەبونىدا لە ئەكاديمىيە ھونەر جوانەكان بەسەرى بىردووه، بەوەرگەرتىن و فىيربۇون و قوتاپىتى و تىكەيشتن، سالانىكى بە پىت بۇو، خاونە داھاتىكى پۇشنىبىرىي و بنيات نان، كەواتە چۆن لىيڭدانەوە بۇ پىشکەش كردنى كارىك بکەين، بۇ يەكى لە ديارترين مامۇستايانى ھونەر لە ئەكاديمىيا كە ئەويش خوالىخۇشبوو كازم حەيدەرە!! كاتىك كەشتىكى زۇر لە مۇدىرنىتى لە خۆگرتى.

لەلایەكى ترەوە كەلەكەبۇونى شارەزايى بۇوە ھۆى ئەوهى ھەولە يەك بە دواى يەكەكانى بىنگەيى بىنە ھەولۇنانىكى ھەرچى جىدى تر، خاونە پۇشنىبىرىكى بىنەن و ھەست كردن، ھەويىنەكى بە پىت دەستى بەرسكان كرد، بۇ بەرەم ھەينانى دواتر بەپىي بىنەننەكى زۇر دەولەمەندو بەپىت و پارىززاوى ئەكاديمىيانە.

بەدەر لەوهش هوشىيارىي پىش وەختى ئەو بۇ ئەو كارە ھونەريانە سەرنجى خەلکى رادەكىيەن و جىيى پەسەندى بىنەرى ناساين، كە ھىچ داھاتىكى مىزۇوىي بەدەست ناهىننى بۇ پىپەھۈى ھونەرىيى ھونرەند، ئەمە وەك ئەو كەسە وايە ھەول دەدات بۇ بېرىنى گىرفانى خەلکى بە پارچەيەك لە گېر..! بەلى پىشانگەيەكى تايىبەتى بەخۆى كردهوە لە بەغدا سالى 1987 ئەو خۆشى ئەو كاتە، پىشىبىنى رەزامەندى جەماوھرىيەكى هوشىيارى نە ئەكرد.

ئەوهى بەدى دىت لەسەر پۇوېكى تەخت يا لە تەخت چوو، ئەوه پىشتر بە دەلنىيائىيەوە لە ھىزدا بەدى ھاتووهپروسىسى گواستنەوەكەشى وورىايى و

شاره‌زایی ده‌ویت، ئەمە حەقیقەتى کارى ھونھىرىي يە گەر وەھبى لە نزىكەوە بىناسى شتىك لە مەركە ساتاوى بۇون، دلە پاۋىكى زەمەنى ترس لە داھاتتوو، دەبىنېت تىايىدا، ئەو ترسە پاستەپاڭ بەھونەرمەندەوە دەنیت تا بەدى بىنېت و ئافەريدە بکات. ئەو دەست بەردارى پەپوولەكانى و كەسە كەم و تايىبەتىهەكانى نابىت، ھىلە چەماوه دووبارەبووهكانى: لەدایك بۇون، ھىلەكە، مىيىنە، دەنويىن بەمە لە خودى ژيان دەچىت.

ئەو پەپوولەيەي جارىك لە تاو سکون ھاوارىتى جارىكى تر بال دەگرى لە ئاسماندا، تا بچووك دەبىتەوە لە چاوماندا، پووه شل و تواوهکان و كارىگەرىي مەروان قەساب لەسەرتاي ژيانى ھونھىرىدا، ئەمانە ھەموو بىخۇشكەربۈرون بۆ ھەلبىزىرن و دەست بىردى بۆ قەلەمى پەنگاۋو پەنگ تا لەپىيەوە گۇرانى و ئاواز بچى و پەنگى شل (زەيت) لە كارەكانى تىridا، لە ميانى نەخشە وەھبى دا قۇناغىيىكى گىرنگ ھەيە، كە بەيەكى لە ھۆكارەكانى پىيگەيشتنى ھىزى ئەو و بەدى ھىننانى تابلوى بەتوانى دەزمىردىت، قۇناغىيىك كە لەوەرگەرنى فۇرمى دەببە نەوت و سوتەمەننەيەكانەوە سەرچاوه دەگرى، كارى بۆ ئەوە كىدووھ نەھامەتىيەكى مروقايەتى تىا پىشان بىدات، نەمان و وون بۇونى سوتەمەننە خودى مەسەلەكە نىيە لىرەدا، بەلكو وون بۇون و قىيىزەون بۇونى مافەكانى مروقە، وون بۇونى كشت شتى ھەر لە سوتەمەننەيەوە تا زۆرتىن پىيداۋىستى يە گىرنگ و بەپەلەكانى ژيان.

پەنگە وەها گونجاوتر بوايە وەھبى بە پەشىنىيەكى شىۋەكارىيانەوە مامەلەي ئەم بارودۇخە بىردايە و ھەرواش لۇزىكىيانە بىرى لى ئەكريتەوە بەلام بە پىچەوانەي كىدووھ، ئەم ھونھىرمەندە، لەسەر شىۋەھى (گالۇن) ئى بەنzin نىكارى پەپوولەكانى و ئافرەتكانى بەپەنگى پەمەيى و وەنۇشەيى كىشاوه!!

وەھبى پەرسول دەگەپى لە دواي پەھا بە دووبارەكىدنەوەي ھىلەكانى ھەروەك ھونھىرمەندى ئىسلامى بۆي دەگەپا بە دووبارە كىرىنەوەكانى، ھەر كامىك لەم دووانە ژيان بە بەرىيەنەيەكى يەك لە دواي يەك دادەنин، كە رەزمەكەي رووناكى بىت، پەنگ ئامانجىيىكى زارەكىيە، گەلەك لە پەرجووھەكانى بۇون بەدى دىننى، ئەمە ئەو شتەيە، كە دەتوانى لەسەر رۇوى تابلو نۇيىكانى وەھبى بىخۇينىتەوە، گەر ناو بەناوىك مەيلى

بۇ دىارخستان ھەبوبى شتىك نىيە، خلتەرى لى تويىزىنەو ئەكادىمىيەكانى نەبى بۇ سروشلى كۆمپۈزىشنىكەن و خۆشەۋىستى و حەزى مناڭىكە بۇ بىنىنى كەسايەتىيەك قوت بۆتەوە لە نىيۆمندى تابلودا لەلايەن كەسانى ترەوە.

كۆششى كىردىن بۇ وەدەست ھىننانى ھاوسەنگى بابەتىانەي دەورۇپىشت (لىرەدا مەبەست لە دەورۇپىشت بارە كۆمەلايەتى و كەش و ئائىنى و بۇ ماوهىيەكانە) و خۆ بە دوورگىتن و رەتكىرنەوە چۈونە ناو ھەممۇ چوارچىيەيەكى ئامادەوە و فەراموش كىردىن و دوورخىستنەوە مەبەست و ئامانجە گىشتىيەكان بۇ وەدى ھىننانى ئامانجىيکى زىاتر گشت گىر، دەركىرنى بىيارهایك، كە تايىبەت بىت بەخۆى بۇ بىنیات ھونەريي وەھبى پەسول باوەش گىرى كردۇون، كە ئەوهش بىنىنىكە شايەنى بىركرىنەوە تىپامانە لىيى .

ھەفتەنامەي (الاًتَّحَاد) ژمارە (357) 2000/2/11



## پهندگه به ههشتی یه کانی و ههبی رسول له دوا پیشانگه‌ی دا

نوسييني: دلشاد عهدوللار

روزانى 27 تا 30 / 7 هونهمرمه‌ندى شىوه‌كار و ههبى رسول پىنجهم پیشانگه‌ي تايىبەتى خۆى لە گەلەرى كۆمەلەي هونهەر جوانەكانى سلىمانى كردەوە. و ههبى ئەم پیشانگه‌يە پیشىكەش بە هەردۇو نورى ژيانى ( حاجى رسولي باوكى و هۆمەنلى كورپى) كردەوە، چاكىشى كردۇوە، كە ناوى پیشانگه‌كەي ناوه (ھەزەند - سەرسوپىن). چونكە دواي ئەوهى لە سەيركىدنى تابلوکان دەبىتەوە، ھەست دەكەي يەك تابلوت بىنىيە، ئەوت ئۇ تابلوئە چەشنى خۆرلەك بۆتە سى و قسور لە تەخۆر، سى و قسور ئاوينەي پەنگىن، سى و قسور پەلکەزىپىنە، چەشنى كەوانەي سىحرارو، چەشنى باي پەنگ و جوانى لە يەكترى ئالاون.

پېشتر هىچ پیشانگه‌يەكى كاك (و ههبى) م نەبىنىيۇو، بەلام چەند جارىك لە بۇنەي جيادا، تاك و تەرا تابلوکانىم بىنىيۇو، ماوهى زىاتر لە سالىكىشە هاتووچۇ و ئاگادارى يەكترين، بويە ئەو سەرخانەي من پاشت بە شارەزايى و ئاگادارى ئابەستى، لە بەرامبەر كارەكانى و ههبى دا، بەلكو خويىندە و هەيەكى ئەم پیشانگه‌يە و هەلۋەستە كردنە لە ئاست جوانىيەك كەھەست دەكەي لە لىوارى بەھەشتەوە بىزازە.

بەشىكى زۇرى كارەكان بەقەلەم كراون، لەھەندى شويىدا پاستىل و بويە ئاوى و زۇرجارىش پەنگىكى لە دەرهەدەنەوە هىنناوه، لە شىوه‌ي مانگ يەستىرە ياپىنتىكى بچوکى بىرقەدار و تىكەللى پەنگەكانى كردۇوە، نازانم لەو كۈلاج كردىدا و ههبى دەيەوى بلى، من پەنگەكانى دەرەدەنەوە و ئاوهەدە خۆم تىكەللاو دەكەم، يَا دەيەوى بلى ئەو پەنگە جوانترە و هەرچەندە كۆشام نە متوانى ئەو پەنگە پاشت گوئى بىخەم، كە لە دەرەدەنەوە من دايە، بويە بېيارم دا بىھىنەمە ناوه پەنگەكانى خۆمەدە، يَا لە وەش هەوراز تر و ههبى دەيەوى بلى من و سروشت، وەك دۇو هونهمرمه‌ند پىكەوە كارىكى هوئىرى جىبەجى دەكىين، كە ناوى منى بە سەرەدە.

تابلوکانى (ھەزەند) بەشىكىن لە موغامەرەكانى پەنگ و خۆدزىنە و هەيە، لە شىوه لە پىيى فانتازياي پەنگەوە زۇرجارىش ھەست دەكەي و ههبى نايەوى شىوه‌كان دىاربىخا، بەلكو بېرىكەيەك، (مقطعىيەك) لە شتەكان، لە بۇوداوه‌كان، لە بىنینەكان

و هر ده گری و له پئی که رنه قالی رهنگه و له پئی سه مفونیای رهنگه و نیشانیان دهدا، بدلام نایانکا به بابهت، نایکا به مانا! ئهو وون بیونی بابهت و مانا یه بوشاییه کی خولقاندووه، هیوام زوره توانای کاک و هبی له هولی هونبری تر و کاری داهاتوویدا پیریان بکاته وه. من که ئهو قسانه دهکم هرگیز ئوهشم له یاد نه کرد ووه، که له (هژند) دا سی هولی له جوړه ههیه بُو نیشاندانی ده موهچاوی به ره شه بای کچیک، که له ناو پهنگی ګرمی مور و پمهیی تو خدا شوربوبونه ته وه سه رهه شوربوبونه ته وه، دریز و باریک بُو ئوهی سیمای ئینسانی خویان له دهست نه دن.

له پیشنهنگه یهدا، پرسیاریک پووبه پووم بودوه، که پیشتر له هندی بُونهدا خهیالم بُوی چووه، به تایبه تی له بینینی هندی پیشانگه هی دیکه و خویندنه وهی هندی دیوانی شیعريدا، ئه ویش: له برچی یه هونه رمهندی ماوهیه کیشہ کانی دووباره ده کاته وه، یا موغاناتیکه و چهند جاریک ده نوسیتته وه، هستیکه و چهندین جار ده ری ده بپری، ئایا کم بون و نه بونی بابهت، یا دله پراوکی یه له ده ربپین دا، یا گه پانیکی پهله پهله بُو دوزینه وه، و دلماںک که هزارویه ک پرسیاری تر ده روزینه یاتینویتی نه شکانه، یا هله پهله یه، یا ئوهی ئیستا پووددا به شیکه له واقیعی زیانی روشنیبری و کومه لا یهتی و ده رونیمان که سیمای ناجیکیری و نثارامی و دلنيا نه بونی به زه قی پیوه دیاره؟

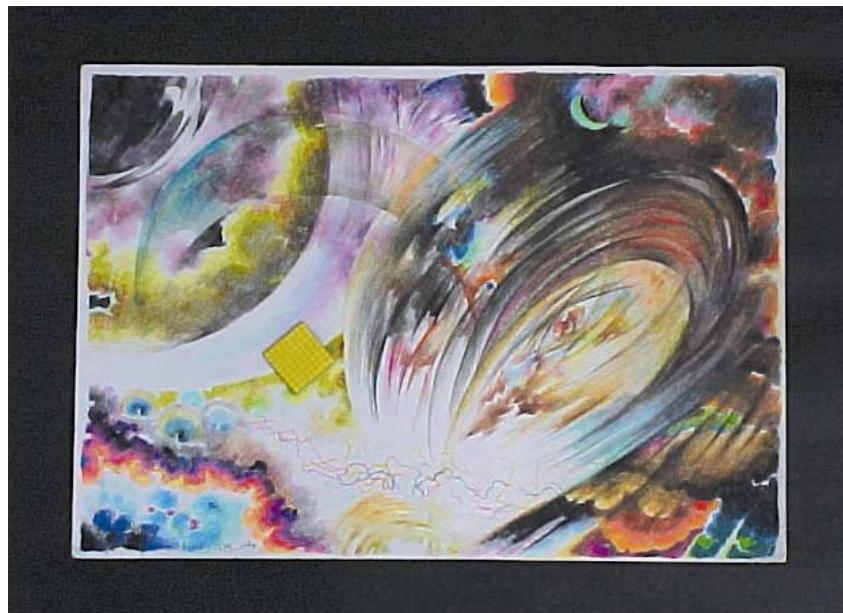
ئه وانهی سه رهه وه مموی هر پرسیارن، رهنگه گه پان به دواي دوزینه وهی به های هونه ری له ده رهه دا گه وره ترین کیشہ بی و هندی جاریش نه بونی ره خنه و عه قلی ره خنه یی ئه کیشہ یهی به والایی هیشتیتته وه.

دواجار سه رسورمانی و هبی پیاسه و گه پانی له گه ل باری ره نگ و په لکه زیرینه دا، پرسیاریک ده روزینه و قه ناعه تیک جیگیر ده کا، که نثارامی و دله پراوکی گهنجینه له بن نه اهاتووی هونه رن و همه میشے قه ناعه ته جوانه کان، به ها جوانه کان له هه سته قووله کانی نثارامی و له لیکدانه وه دلته نگی و هه ناسه سواری نائومیدیه وه، چه شنی لاسکی ته پاک له چه قینه کاندا سه رده در دینین و به وانه ش ده و تری هونه ری پاک.

(ھەزەند) پەيامى بەردهوامبۇونى وەھبىيە، بەلام دەبى ئەو پاستىيە لە ياد نەكەين كەبەردهوام بۇون دوو دیووئى ھەيە، يەكىان ئەوهىيە، كە خەلکى دەيىپىنى، دیووەكەي دى لەناخى ھونەرمەند چەقىيە و يەك شت رىزگارى دەكا ئەويش گۆپان و نوى بۇونەوە.

لە ژمارە 2 ئابى سالى 1999 ى گۆڤارى ئايىنده

بلاڭوکراوهەتەوە



# *Wåhby Rasool*



Koerdische Vereniging in Nederland "Midia"

*Amsterdam 2003*